

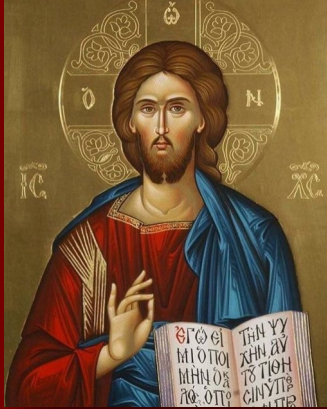


# ST. STEPHEN PROTOMARTYR UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

SEPTEMBER 30<sup>th</sup>, 2018

## NINETEENTH SUNDAY AFTER PENTECOST;

The Priest-Martyr Gregory, Bishop of Great Armenia (284-305)



**Address:**  
4903 – 45<sup>th</sup> Street S.W.  
Calgary, Alberta T3E 3W5 Canada

**Office Hours:**  
Mon-Thursday: 8:30am - 4:00pm  
Friday- Sunday - Closed  
Closed Statutory Holidays

**Telephone:**  
403-249-4818, press 0

**Pastoral Emergencies:**  
403-249-4818, press 9

**Email:**  
Office@Protomartyr.ca  
Coordinator@Protomartyr.ca

**Parish Website:**  
[www.saintstephencalgary.ca](http://www.saintstephencalgary.ca)

**Facebook:**  
<https://www.facebook.com/protomartyr.ca>

**Eparchy Website:**  
[www.edmontoneparchy.ca](http://www.edmontoneparchy.ca)

### DIVINE LITURGIES

**Sunday Services:**  
8:30am - Ukrainian  
10:30am - English  
1:00pm - Arabic / English [Melkite]  
5:00pm - English

**Weekday Services:**  
Wednesday, Thursday & Saturday  
English @ 9:00 am  
Friday at Westview Lodge-  
English @ 10:00 am

### *Troparia and Kontakia*

*Troparion:* When You went down to death, O Life Immortal,\* You struck Hades dead with the blazing light of Your divinity.\* When You raised the dead from the nether world,\* all the powers of heaven cried out:\* “O Giver of Life, Christ our God, glory be to You!”

*Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.*

*Kontakion:* You rose from the tomb, O almighty Saviour,\* and Hades, seeing this wonder, was stricken with fear; and the dead arose.\* Creation saw and rejoices with You, and Adam exults.\* And the world, my Saviour, sings Your praises for ever.

*Now and for ever and ever. Amen.*

*Theotokion:* The tomb and death could not hold the Mother of God,\* unceasing in her intercession and an unfailing hope of patronage,\* for as the Mother of Life she was transferred to life\* by Him Who had dwelt in her ever-virgin womb.

### *Prokeimenon*

The Lord is my strength and my song of praise,\* and He has become my salvation.

*verse:* The Lord has indeed chastised me,\* but He has not delivered me to death.

### *Epistle:*

*A reading from the Second Epistle of the Holy Apostle Paul to the Corinthians.*

Brothers and Sisters, the God and Father of the Lord Jesus (blessed be he forever!) knows that I do not lie. In Damascus, the governor under King Aretas guarded the city of Damascus in order to seize me, but I was let down in a basket through a window in the wall, and escaped from his hands.

It is necessary to boast; nothing is to be gained by it, but I will go on to visions and revelations of the Lord. I know a person in Christ who fourteen years ago was caught up to the third heaven— whether in the body or out of the body I do not know; God knows. And I know that such a person—whether in the body or out of the body I

do not know; God knows— was caught up into Paradise and heard things that are not to be told, that no mortal is permitted to repeat. On behalf of such a one I will boast, but on my own behalf I will not boast, except of my weaknesses. But if I wish to boast, I will not be a fool, for I will be speaking the truth. But I refrain from it, so that no one may think better of me than what is seen in me or heard from me, even considering the exceptional character of the revelations. Therefore, to keep me from being too elated, a thorn was given me in the flesh, a messenger of Satan to torment me, to keep me from being too elated. Three times I appealed to the Lord about this, that it would leave me, but he said to me, “My grace is sufficient for you, for power is made perfect in weakness.” So, I will boast all the more gladly of my weaknesses, so that the power of Christ may dwell in me. (2 Corinthians 11:31-12:9)

### *Alleluia*

*verse:* The Lord will hear you in the day of tribulation;\* the name of the God of Jacob will shield you.

*verse:* Lord, grant victory to the king\* and hear us in the day that we shall call upon You.

### *Gospel according to St. Luke*

The Lord said, “Do to others as you would have them do to you.

“If you love those who love you, what credit is that to you? For even sinners love those who love them. If you do good to those who do good to you, what credit is that to you? For even sinners do the same. If you lend to those from whom you hope to receive, what credit is that to you? Even sinners lend to sinners, to receive as much again. But love your enemies, do good, and lend, expecting nothing in return. Your reward will be great, and you will be children of the Most High; for he is kind to the ungrateful and the wicked. Be merciful, just as your Father is merciful.”

(Luke 6:31-36)

### *Communion verse:*

Praise the Lord from the heavens;\* praise Him in the highest. Alleluia (x3)

## HOLY MYSTERIES

### CONFESSION:

Weekdays: Before or after  
Liturgies or by appointment.  
Sundays: Before and during  
liturgy

### MARRIAGE, BAPTISM-CHRISMATION- EUCCHARIST, FUNERALS:

Arrangements with the Pastor

### ANOINTING OF THE SICK:

For emergencies call  
403-249-4818, press 9

### DIVINE LITURGY INTENTIONS:

Arrangements with the office

### CLERGY & RELIGIOUS

#### Pastor:

Fr. Greg Faryna  
Office: 403-249-4818, ext. 201  
Cell: 403-700-0882  
FatherGreg@Protomartyr.ca

#### Pastor, St. Basil's Melkite Greek Catholic Church

Fr. Ephrem Kardouh  
1-514-224-1664  
403-249-4818, ext. 302  
emkardouh@gmail.com

Facebook: St Basils Melkite Greek  
Catholic Church Calgary

### PARISH OFFICE

Office Administrator: Linda Buck  
403-249-4818, ext. 0  
office@Protomartyr.ca

Sacramental Coordinator:  
coordinator@Protomartyr.ca

### HALL RENTAL INQUIRIES & MAINTENANCE

John Kowal  
403-249-4818, ext. 207  
maintenance@Protomartyr.ca

### HALL & KITCHEN

403-249-4818, ext. 204

## Liturgical HELP

### SEPTEMBER 30

#### EPISTLE READERS

8:30 am: Gerald Strashok  
10:30 am: Mark Ewanchyna  
5:00 pm: Patricia Harasym

#### HOSTS/USHERS

8:30 am—  
10:30— Harry & Annette Kozicki

ROSARY 10:00 Glen Kulak

ARK STORE: Chelack

### OCTOBER 7

#### EPISTLE READERS

8:30 am: Vince Letwin  
10:30 am: UCWL  
5:00 pm: Brad & Karen Swidzinski

#### HOSTS/USHERS

8:30 am— Vince Letwin  
10:30— UCWL

ROSARY 10:00 UCWL

ARK STORE: Popel



**HETMAN AWARDS  
BANQUET 2018**

*Saturday October 20, 2018*

**ST. STEPHEN  
PROTOMARTYR UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH**  
4903 45 ST SW, CALGARY, AB  
T3E 3W5

TIME: 5:30 PM. - COCKTAILS  
6:30 PM. - DINNER

Tickets: \$75.00 Adult  
\$50.00 Youth 18 Yrs and Under  
Eventbrite.ca - Hetman Awards 2018

*Celebrating our Community Leaders and Volunteers*

MORE INFORMATION: UCCAB@SHAW.CA OR (780) 414-1624  
UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS  
ALBERTA PROVINCIAL COUNCIL



### Ukrainian Canadian Congress - Alberta Provincial Council (UCC-APC)

#### The recipients of the 2018 Hetman Awards are:

This year's Executive Hetman Award recipient is:  
Bohdan Romaniuk, Calgary

#### Youth

Daniel Feculak – Edmonton  
Stephania Nedoshytko – Edmonton  
Brett Strutyński – Calgary  
Stephania Romaniuk – Calgary

#### Senior

Zennovia Haydey – Calgary  
Evelyn Eveneshen – Edmonton  
Bohdan Pivovarchuk – Mundare  
Anna Zwozdesky – Edmonton

#### Adult

Gregory P. Syrnick – Calgary  
Dr. Linda Dudar – Calgary  
Oleksandr Melysh – Calgary  
Dr. Alla Nedashkivska – Edmonton

#### Exemplary Volunteer

Evelyn Cook – Edmonton  
Virginia Sharek – Edmonton  
Darlene Jasinski – Calgary  
Marcia Maluta – Calgary  
Anne Pawelek – Calgary  
Ivan (John) Mohyla – Calgary  
Deborah Johnson – Calgary

*Congratulations!*

If you wish to order your tickets by phone, please call  
Christine Lypsky Moussienko 403-830-1975



Join us for Sunday School  
starting Today  
at the 10:30 Liturgy"  
All children ages 4 through  
grade 3 are welcome.

Please drop your child(ren) off in  
the classrooms before Liturgy, and  
be sure to let the teachers know  
if there are any health or learning  
issues they should be aware of.

Sunday School for older children  
Looking for grade 4-6 students  
who are interested in attending  
Sunday school during the first  
part of the 10:30 liturgy. If this  
is something you'd like to see hap-  
pening in our parish, contact Wendy  
Joevenazzo at 403 305-6245  
for further information.

### FAMILY PUMPKIN CARVING EVENT

Sunday Oct. 28th at 6PM  
(after 5PM liturgy).

All families in St. Stephen's and St.  
Basil's Parish are welcome.

Pumpkins and pizza provided by the  
KofC. Please come and join the fun!

*This event is sponsored by the KofC*

## BIBLE STUDY

Bible Study of  
the book of Revelation  
continues on Thursday mornings at  
10:00 a.m. in the K of C room.

Bring your bible.  
Drop-ins are welcome!





## DEVOTION IN HONOUR OF THE PROTECTION OF THE MOTHER OF GOD

6:30pm Moleben to the Blessed Virgin Mary  
Tuesdays and Thursday's of October

## LITURGY HELPERS NEEDED!

We would like to ask you to lend your time and talents in the Sunday Liturgies.

We would love to have individuals or families who are interested in greeting guests, coordinating seating and communion, collecting offerings, reading the epistle, or leading the Rosary, volunteer.

If you would like to sign-up or have any questions please contact Darrell Maleski (Liturgical director) by email ([Liturgical@protomartyr.ca](mailto:Liturgical@protomartyr.ca)) or phone 403 278 8901.

A sign-up sheet will also be posted in the Church foyer.



## PASS IT ON

Clothing Collection  
Shared with  
Calgary Families  
in Need

### DONATIONS

Donations of packaged cookies, juices and water for guest hospitality at Father Lacombe High School will be gratefully accepted in the kitchen until Wednesday, Oct 10.

**PASS IT ON depends upon the precious time given by our VOLUNTEERS !!**

Volunteer sign-up sheets are posted in the Atrium – or sign-up online at <https://www.saintstephencalgary.ca/pass-it-on.html>.

### Key dates:

- ♦ St Stephen clothing Sort Day – Monday Oct 1
- ♦ St Stephen Truck Load Day – Thursday, Oct 11
- ♦ Set-up Day at Fr Lacombe High School – Friday Oct 12
- ♦ GIVEAWAY DAY at Fr Lacombe High School – Saturday Oct 13

For more details, contact: Theresa Lewchuk [lewchukt@hotmail.com](mailto:lewchukt@hotmail.com) OR Deborah Johnson [lornejn@telusplanet.net](mailto:lornejn@telusplanet.net)

## PASS IT ON

Clothing Collection  
Shared with  
Calgary Families  
in Need

**VOLUNTEER!**

## PASS IT ON IS CALLING ON ST STEPHEN YOUNG ADULTS AGES 15 - 30

### PASS IT ON NEEDS VOLUNTEERS FOR:

#### GIVEAWAY DAY

**When:** Saturday, October 13

**Time:** 7:30 – 2:00 -- 2 shifts available

**Where:** Father Lacombe high school  
3615 Radcliffe Dr. SE

**Task:** choose from many “jobs”, including hospitality, guest coordination, parking attendant, coat room attendant, etc.

**Refreshments provided**

### CERTIFICATES OF PARTICIPATION ISSUED

#### SIGN-UP ON-LINE AT:

<https://tinyurl.com/ycaqebhh>

## LITURGY INTENTIONS

### Sunday, September 30: 19th SUNDAY AFTER PENTECOST

8:30am – for the repose of the soul of +Ed Kutryk

10:30am – for blessings for peace and healing for Jim

5:00pm – for the intentions and needs of all parishioners

### Monday, October 1:

NO DIVINE LITURGY

### Tuesday, October 2:

NO DIVINE LITURGY

### Wednesday, October 3:

9:00am –in memory of the repose of the soul of +Emily Kowal (1 year)

### Thursday, October 4:

9:00am – for blessings for a joyful, peaceful and very happy birthday for Doris Roth. Mnohaya Lita!

### Friday, October 5:

10:00am (West View) – for the intentions and needs of all parishioners

### Saturday, October 6:

9:00am – for blessings and keeping you in our prayers for Gus Alkhouri and family

### Sunday, October 7: 20th SUNDAY AFTER PENTECOST

8:30am – for the intentions and needs of all parishioners

10:30am – for blessings and keeping you in our prayers for Metro Chrapko

5:00pm – for the intentions and needs of all parishioners

## Composting & Recycling Tour



Tuesday, October 23

## GARBAGE / COMPOST / RECYCLING:

With the arrival of new bins comes the question “What to put where?”. Let’s educate ourselves and each other! Join the composting facility tour on Tues, Oct. 23rd AND go online to <http://www.calgary.ca/UEP/WRS/Pages/What-goes-where/Default.aspx> to see what goes where!





For our tour we will meet at the church, in the south parking lot on **Tuesday, October 23**, at 12 noon and car pool to the site where we will be given a presentation. (You may want to have lunch ahead of time or bring your lunch with you. You may want to meet us there.)

We will leave the parking lot at 12:30 and heading to The Composting Facility located directly adjacent to the Shepard Landfill. The address is: **11920 - 68th Street S.E.** The presentation will begin at 1:30 and will last about 1 ½ hours. We should be back to St Stephen’s by 4 pm.

If you are interested in attending please

- ♦ sign on the sign-up sheets in the atrium or
- ♦ contact Marilyn Comchi at: [marilyncomchi@shaw.ca](mailto:marilyncomchi@shaw.ca), home 403-220-9624, text 403-466-9113
- ♦ Feel free to invite others to join us.

# SEPTEMBER—OCTOBER 2018

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
<b>30 19<sup>TH</sup> SUNDAY AFTER PENTECOST</b> ♦ 8:30 am Divine Liturgy Ukrainian ♦ 10:30am Divine Liturgy -First day of Sunday School ♦ 5:00 pm Divine Liturgy PASS IT ON COLLECTION DAY	<b>1 PROTECTION OF THE MOTHER OF GOD</b> ♦ No Divine Liturgy ♦ 7:00 pm Finance Committee Mtg	<b>2</b> ♦ No Divine Liturgy ♦ 6:30pm Moleben to the BVM ♦ 6:30 pm Ukrainian Language Class	<b>3</b>  ♦ 9:00 am Divine Liturgy ♦ 6:30 pm Ukrainian Language Class ♦ 7:00 pm Choir Practice ♦ 7:00 pm Property Management Mtg	<b>4</b> ♦ 9:00 am Divine Liturgy ♦ 10:00 am Bible Study ♦ 6:30 pm Moleben to the BVM ♦ 7:00 pm KofC 3rd Degree Mtg	<b>5</b>  ♦ 10:00 am Divine Liturgy at West View Lodge	<b>6</b> ♦ 9:00 am Divine Liturgy
<b>7 20<sup>TH</sup> SUNDAY AFTER PENTECOST</b> ♦ 8:30 am Divine Liturgy Ukrainian ♦ 10:30am Divine Liturgy -No Sunday School ♦ 5:00 pm Divine Liturgy	<b>8 THANKSGIVING</b> ♦ No Divine Liturgy	<b>9</b> ♦ No Divine Liturgy ♦ 6:30pm Moleben to the BVM ♦ 6:30 pm Ukrainian Language Class ♦ 7:00 pm PPC Mtg	<b>10</b>  ♦ 9:00 am Divine Liturgy ♦ 6:30 pm Ukrainian Language Class	<b>11</b> ♦ 9:00 am Divine Liturgy ♦ 10:00 am Bible Study ♦ 6:30 pm Moleben to the BVM ♦ 7:00 pm UCWLC Mtg PASS IT ON PICKUP	<b>12</b>  ♦ 10:00 am Divine Liturgy at West View Lodge OKTOBERFEST PASS IT ON SETUP	<b>13</b> ♦ 9:00 am Divine Liturgy PASS IT ON GIVEAWAY

**PUB NIGHT** ST STEPHENS YE OLD PUB & WHISTLE PUB NIGHT

**OKTOBERFEST**

Fri. OCT 12

7PM TO 11PM

AT ST. STEPHEN'S PARISH CENTRE 4905 - 45 STREET SW CALGARY, ALBERTA

DANCE TO STAMPEDE BAND R-54

\$10 / PERSON CONCESSION--SPOLUMBOS ON A BUN, BAR, DOOR PRIZES  
SOCIALIZE--DANCE--LISTEN

BRING A FRIEND FOR A STOMPIN GOOD TIME!

Tickets ED: 239-0871 TOM : 251-1432 JIM 256-3236

**The Calgary Ukrainian Cultural Foundation**

**SCHOLARSHIPS**

The Calgary Ukrainian Cultural Foundation will award four \$500 scholarships recognizes those persons whose efforts and commitment enrich the Calgary Ukrainian community. Awards are open to Calgary youth 16 to 24 years of age planning to attend post high school educational or apprenticeship training programs.

Application forms are available on the bulletin board at the front of the church or you may contact Ron Gnyra at [CUCF@shaw.ca](mailto:CUCF@shaw.ca) for an application form. Applications are due by October 15, 2018. Awards will be presented mid-November.

**The parishes in the Redwater district are hosting a Puschenia on November 3, 2018 in Radway, AB at the Radway Agri-centre.**

**puschenia** Tickets are \$50 which include a Ukrainian meal and a dance featuring Millenia.

For tickets, contact :  
Jacob Onyschuk at 780-292-0057 or email [jacob.onyschuk@gmail.com](mailto:jacob.onyschuk@gmail.com)  
(or Fr. Slavko Dumec at 780-467-6200 [slavkodumec@hotmail.com](mailto:slavkodumec@hotmail.com))

## Announcements

**BREAKFAST WITH THE BISHOP—A FIRST NATIONS TRIBUTE :** Special Guests : Blackfoot Elders. Music by Olivia Tail Feathers & Joanne Storm. Culinary Team : Les Delicias de Mexico. MC : Tony Rino. Door Prizes. Tickets : \$40 available online [franciscanandfriends.ca](http://franciscanandfriends.ca)

**CALLED TO BE HOLY— MEN'S RETREAT/CONFERENCE :** variety of topics and gifted sessional presenters, men of all ages and stages will find something in this conference that will speak to their heart. and encourage them to live out their faith in the world today.

**TIMES:** Nov 2, 6:30 - 9:30 pm., Nov. 3, 9:00 am - 4:00pm.

**LOCATION:** Providence Renewal Centre 3005 119 St NW, Edmonton

**COST:** Early Bird before Oct 5 \$50.00 - commute, \$100.00 - live in. After Oct 5 - \$60.00 - commute, \$110.00 - live in.

Includes snacks and Saturday breakfast and lunch. Deadline to register is Oct. 22, 2018.

Contact the Pastoral office: 780-424-5496 or [education@edmontoneparchy.com](mailto:education@edmontoneparchy.com) to register.

**VISIT LOURDES, PARIS, SENLIS & UKRAINE Sept 2019** With Sister Angelica & Myrna Arychuk :

More information on <https://www.saintstephencalgary.ca/visit-lourdes-paris-senlis-ukraine.html>